



România  
Judetul Bacău  
Consiliul Local al Municipiului Bacău

**HOTĂRÂRE**

**pentru aprobarea Acordului de preluare de catre Municipiul Bacau a datoriei catre C-GAZ & Energy Distributie SRL inregistrata de S.C CET SA Bacau pe perioada 01.11.2014-15.12.2014 si pentru aprobarea unei cesiuni de creanta**

**CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI BACAU, ÎNTRUNIT ÎN ȘEDINȚĂ  
ORDINARĂ LA DATA DE 29.07.2015;**

Avand in vedere:

- Referatul nr. 5807 din 23.07.2015 al Compartimentului Unitatea Municipala pentru Monitorizare;
- Expunerea de motive nr. 5808 din 23.07.2015 a Viceprimarului Municipiului Bacau;
- Raportul nr. 5809 din 23.07.2015 al compartimentelor de resort din cadrul Aparatului de specialitate al Primarului Municipiului Bacau la proiectul de hotarare;
- Rapoartele comisiilor de specialitate din cadrul Consiliului local al Municipiului Bacău, întocmite în vederea avizării proiectului de hotărâre: nr. 647/29.07.2015 al Comisiei de specialitate nr.1, nr. 648/28.07.2015 al Comisiei de specialitate nr.2, nr. 649/28.07.2015 al Comisiei de specialitate nr.3, nr. 650/28.07.2015 al Comisiei de specialitate nr.4 și nr. 651/28.07.2015 al Comisiei de specialitate nr. 5, favorabile;
- Hotararea nr.223 din 6.10.2014 a Consiliului Local al Municipiului Bacau privind aprobarea Contractului de cesiune a contractului de vanzare-cumparare nr. 55/6388/30.09.2013 de la SC CET SA Bacau la Thermoenergy Group SA Bacau;
- Art.1599, lit."b" si ale art.1566 din Codul Civil

In baza dispozitiilor art.36, alin.(2), lit."d" si alin.(6), lit."a", pct.14, art.45(2) lit. "a" și art.45(5) din Legea nr.215 din 23 aprilie 2001 a administratiei publice locale, republicata și actualizată,

**HOTĂRĂȘTE :**

**Art.1** Se aproba Acordul de preluare de catre Municipiul Bacau a datoriei catre C-GAZ & Energy Distributie SRL in suma de 9.128.085,92 lei inregistrata de S.C CET SA Bacau pe perioada 01.11.2014-15.12.2014, conform Anexei la prezenta hotarare, parte integranta din aceasta.

**Art.2** Se imputerniceste domnul Vasile Sorinel Tescaru-Viceprimarul Municipiului Bacau ca in numele si pe seama Municipiului Bacau sa semneze Acordul de la art.1 .

**Art.3** Se aproba cesiunea creantelor SC CET SA Bacau reprezentata prin Lichidator Judiciar Sierra Quadrant SPRL certe si exigibile in suma de 9.128.085,92 lei , inregistrate fata de debitorii sai din facturile fiscale emise pentru energia termica livrata si/sau alte surse, cesionarului Municipiul Bacau. Creantele cesionate vor fi specificate

de catre S.C CET SA Bacau si vor fi transmise cesionarului pana pe data de 15 august 2015.

**Art.4** Se imputerniceste domnul Vasile Sorinel Tescaru-Viceprimarul Municipiului Bacau ca in numele si pe seama Municipiului Bacau sa semneze contractul de cesiune a creantelor .

**Art.5** Hotararea se comunica Viceprimarilor Municipiului Bacau, Administratorului Public al Municipiului Bacau, Directiei Economice, Compartimentului Unitatea Municipala pentru Monitorizare, Societatii Sierra Quadrant SPRL- lichidatorul SC CET SA Bacau, Societatii C-GAZ & Energy Distributie si Societatii Thermoenergy Group SA Bacau.

**PRESEDINTE DE SEDINTA  
STANCIU BOGDAN STEFAN**



**CONTRASEMNEAZĂ,  
SECRETARUL MUNICIPIULUI BACĂU  
NICOLAE-OVIDIU POPOVICI**

NR. 148  
DIN 29.07.2015  
G.C., P.I.M./R.T./Ex.1/Ds.I-A-2

ROMÂNIA  
JUDEȚUL BACĂU  
CONSILIUL LOCAL BACĂU

ANEXA LA H.C.L NR. 148...DIN 29.07.2015

## ACORD DE PRELUARE A DATORIEI

COMP. U.M.M.  
Isabela PINTILIE



PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ  
STANCIU ȘTEEFAN BOGDAN



CONTRASEMNEAZĂ,  
SECRETARUL MUNICIPIULUI BACĂU  
NICOLAE-OVIDIU POPOVICI



## ACORD DE PRELUARE A DATORIEI

### Partile:

- (1) **C-GAZ & ENERGY DISTRIBUTIE SRL**, cu sediul social in Bucuresti, Bd. Poligrafiei Nr.75, etaj 6, camera 61, sector 1, avand numar de inregistrare la Registrul Comertului J40/21156/2008 cu numar de identificare RO 24886568, tel: 021/231.43.00, fax: 021/231.43.70, IBAN RO24 RNCB 0281 1111 2941 0001 – BCR Sucursala Floreasca, reprezentata prin dl. Peter Braun in calitate de Administrator, semnatarea a acestui Acord in calitate de creditor cedent („Creditorul”).
- (2) **Societatea Comerciala CET S.A.** in faliment/en failite/in bancruptcy, cu sediul in Bacau, str Chimiei nr. 6, judetul Bacau. cod postal 600286, telefon 0234/585050, fax 0234/519650, CIF RO14639374, inscris la ORC J04/320/2002, cont nr. RO54 BRDE 040S V339 1659 0400, deschis la BRD-GSG sucursala Bacau, operator al serviciului public de alimentare cu energie termica al municipiului Bacau, reprezentata de **Lichidator Judiciar Sierra Quadrant SPRL** – asociat coordonator Florin Dragomir, in calitate de debitor initial („Debitor Initial”) si
- (3) **MUNICIPIUL BACAU**, cu sediul in Bacau. str. Marasesti nr. 6, cod de identificare fiscala 4278337, tel. 0234/581849, fax: 0234/588757. email: [primaria@primariabacau.ro](mailto:primaria@primariabacau.ro), reprezentata prin dl. Vasile Tescau – in calitate de Viceprimar, semnatarea a acestui Acord in calitate de Debitor Nou („Debitor Nou”).

Creditorul. Debitorul Initial si Debitorul Nou fiind denumiti in continuare in mod individual „Partea” si in mod colectiv „Partile”.

### AVAND IN VEDERE:

- (i) Contractul de vanzare - cumparare a gazelor naturale nr. 55/6388/30.09.2013 („Contractul”) precum si actele aditionale nr. 1/26.11.2013, nr. 2/23.04.2014, nr. 3/01.07.2014, nr. 4/29.09.2014, nr. 5/30.10.2014, nr. 6/28.11.2014, nr. 7/08.12.2014, incheiate intre Creditor (in calitate de prestator al serviciilor de livrare a gazelor naturale) si SC CET SA Bacau („Debitorul Initial”) (in calitate de beneficiar al serviciilor de livrare a gazelor naturale);
- (ii) O.G nr. 36/2006 privind instituirea preturilor locale de referinta pentru energia termica furnizata populatiei prin sisteme centralizate;

- (iii) Contractul de cesiune din data de 29.09.2014 („Contract cesiune”) precum si actele aditionale nr. 1/30.10.2014, nr. 2/30.10.2014, nr. 3/12.12.2014, nr. 4/24.12.2014 si nr. 5/13.05.2015 incheiate intre Creditor, in calitate de prestator al serviciilor de livrare a gazelor naturale si Contractant Cedant, SC CET SA Bacau („Debitorul Initial”), in calitate de beneficiar al serviciilor de livrare a gazelor naturale pana la data de 15.12.2014 (Data Efectiva) si Municipiul Bacau, in calitate de Garant al obligatiilor de plata cesionate conform prevederilor Contractului de cesiune;
- (iv) Hotararea nr. ....din .....2015 a Consiliului Local al Municipiului Bacau;

PRIN URMARE, Partile convin dupa cum urmeaza:

## 1 DATORII/SOLDURI

1.1 Obligatiile de plata ramase restante din derularea Contractului de furnizare a gazelor naturale nr. 55/6388/30.09.2014, pana la Data Efectiva de 15.12.2014, sunt de 9.128.085,92 lei, rezultate din neincasarea facturilor nr. 1004/05.12.2014 si nr. 91/07.01.2015, pentru gazele naturale livrate in lunile noiembrie si decembrie 2014:

Nr. Crt.	Numar factura	Valoare	Perioada
1	1004/05.12.2014(partial)	4.414.358.30	01-30 noiembrie 2014
2	91/07.01.2015	4.713.727.62	01-15 decembrie 2014
<b>Total</b>		<b>9.128.085,92</b>	

1.2 Soldul final aferent Contractului de vanzare – cumparare gaze naturale nr. 55/6388/30.09.2013, la data de 30.06.2015, este preluat si datorat la plata de catre Municipiul Bacau in calitate de Debitor Nou.

1.3 Debitorul Nou se obliga sa plateasca Datoria Preluata, in valoare de 9.128.085,92 lei, in favoarea Creditorului avand codul IBAN nr. RO14RZBR0000060011369705, sau a oricarui succesori in drepturi al acestuia, la termenele si in cuantumurile stabilite in graficul de esalonare a platii atasat la acest Acord ca Anexa 1, care face parte integranta din acest acord.

1.4 Debitorul initial va cesiona catre Municipiul Bacau, in calitate de Debitor Nou, creante din facturile fiscale emise pentru energia termica livrata si/sau alte surse, in limita sumei prevazuta la Art. 1.3.

## **2 OBLIGATII SI DECLARATII ALE PARTILOR**

**2.1** In legatura cu transferul Datoriei preluate de catre Municipiul Bacau, declara si garanteaza in solidar Creditorului urmatoarele:

**2.1.1** Debitorul Nou si-a asumat in mod valid obligatia de plata a Datoriei, cu respectarea prevederilor legale si a reglementarilor aplicabile, a derulat toate formalitatile si procedurile si detine toate aprobarile necesare pentru asigurarea caracterului opozabil si executoriu al obligatiei de plata a Datoriei asumate in baza acestui Acord;

**2.1.2** obligatia de plata a Datoriei va fi prevazuta in mod corespunzator in bugetul de venituri si cheltuieli al Consiliului Local Bacau, existand fonduri bugetare suficiente alocate in mod valid platii integrale a Datoriei;

**2.1.3** Acest Acord este semnat si livrat in mod legal si valid de catre Debitorul Nou, fiind obligatoriu, executabil si pe deplin opozabil acestuia, in conformitate cu clauzele sale;

**2.2** Debitorul Nou cunoaste, accepta si intelege ca acordul Creditorului cu privire la transferul catre Debitorul Nou a Datoriei a fost dat in considerare si bazandu-se in totalitate pe fiecare dintre declaratiile si garantiile Debitorului Nou mentionate in Articolul 2.1 de mai sus, conditii esentiale pentru Creditor la semnarea acestui Acord.

## **3 DISPOZITII FINALE**

**3.1** Debitorul Nou consimte in mod expres si in avans la cesiunea de catre Creditor a acestui Acord si/sau a oricaruia dintre drepturile nascute in patrimoniul sau in baza Acordului, in parte sau integral, in orice moment ulterior semnarii acestui Acord, catre institutii financiar-bancare. Cesiunea Acordului sau a oricarui drept relevant al Creditorului catre un tert cesionar va fi notificata in scris Debitorului Nou in cel mai scurt termen dupa perfectarea acesteia. La cererea Creditorului, Debitorul Nou va semna si va livra Creditorului in termen de 5 zile lucratoare, in forma solicitata de catre acesta, orice document sau alt asemenea instrument atestand acceptarea cesiunii de catre reprezentantii autorizati ai Debitorului Nou si/sau va indeplini orice alta formalitate sau procedura conexa cesiunii astfel intervenite.

**3.2** Toate drepturile Creditorului stipulate in baza, sau avand legatura cu acest Acord vor fi interpretate si aplicate ca drepturi proprii ale Creditorului impotriva Debitorului Nou, putand fi exercitate sau opuse direct Debitorului Nou de catre Creditor sau de catre orice succesori in drepturi ai acestuia. Debitorul Nou nu va putea modifica, denunta unilateral



sau inceta in orice alt mod prezentul Acord fara consimtamantul expres, exprimat in scris, al Creditorului.

- 3.3** Daca orice prevedere a prezentului Acord se dovedeste a fi ilegala, invalida sau imposibil de executat conform legilor prezente sau viitoare in vigoare pe durata Acordului:
- 3.3.1** prevederea ilegala, invalida sau imposibil de fi pusa in executare, va fi inlocuita, prin intelegerea Partilor, ca parte a prezentului Acord, cu o prevedere similara in continut cu prevederea ilegala, invalida sau imposibil de fi pusa in executare, pe cat posibil si legal; si
- 3.3.2** legalitatea, valabilitatea si posibilitatea de a pune in executare celelalte prevederi nu vor fi afectate sau diminuate.
- 3.4** Orice comunicare intre Parti conform sau in legatura cu prezentul Acord se va face in scris si va fi transmisa fie (i) prin fax, fie (ii) prin curier, cu confirmare de primire, in ambele cazuri existand obligatia de a se transmite si o copie scanata a acesteia prin e-mail, conform datelor de contact ale Partilor mentionate in Contract sau la o alta adresa indicata conform celor de mai sus cu cel putin 5 zile lucratoare inainte de data trimiterii respectivei notificari/ comunicari.
- 3.5** Notificarile se vor considera primite de catre Partea careia i se adreseaza: (i) la data trimiterii prin fax, cu conditia ca o declaratie de confirmare generata sa fie retinuta de catre expeditor si trimisa destinatarului la cerere - in cazul trimiterii prin fax; sau (ii) la data cand confirmarea de primire este semnata in numele Partii relevante - pentru transmiterea prin curier cu confirmare de primire.
- 3.6** Neinsistenta oricarei Parti, in oricare sau mai multe situatii, asupra indeplinirii oricareia dintre obligatiile sau conditiile prezentului Acord nu va constitui o renuntare la orice drept sau pretentie obtinuta sau rezultata din prezentul Acord sau la indeplinirea viitoare a oricarei astfel de obligatii sau conditie, iar o astfel de inactiune nu va afecta in nici un fel valabilitatea prezentului Acord sau drepturile si obligatiile Partilor.
- 3.7** Cu exceptia cazului in care se prevede in mod expres contrariul, drepturile prevazute in prezentul Acord in favoarea Partilor sunt suplimentare drepturilor prevazute de Codul Civil Roman si alte legi aplicabile si nicio prevedere a prezentului Acord si nicio actiune a Partilor in legatura cu semnarea si executarea prezentului Acord nu poate fi interpretata ca o renuntare sau limitare de orice fel la oricare dintre drepturile prevazute de legea aplicabila.

- 3.8 Acest Acord constituie întreaga înțelegere dintre Parti cu privire la prevederile expuse anterior, și înlătură orice alte înțelegeri anterioare, contracte și discuții dintre acestea, verbale sau scrise, având același obiect. Prevederile acestui Acord vor fi interpretate și aplicate în legătură cu prevederile actului adițional nr. 3 la Contract, semnat de către Parti în conformitate cu dispozițiile preambulului (ii) al acestui Acord.
- 3.9 Orice act, document care contravine prevederilor prezentului acord, este considerat nul.
- 3.10 Soldul consemnat prin acest Acord de preluare este final, necontestat de către Parti, iar toate obligațiile izvorâte din Contractul de furnizare gaze naturale nr. 55/6388/2013 și Contractul de cesiune din 29.09.2014 sunt îndeplinite până la semnarea acestui act.
- 3.11 Prezentul Acord va fi guvernat de și interpretat în conformitate cu legile din România.
- 3.12 Orice dispută care rezultă din sau în legătură cu prezentul Acord, inclusiv semnarea, îndeplinirea sau încetarea sa va fi soluționată pe cale amiabilă, de către Parti. În cazul în care Partile nu soluționează disputa în mod amiabil, în termen de 30 de zile de la apariția sa, se vor adresa instanțelor judecătorești de drept comun.

CA MARTURIE A CELOR DE MAI SUS, prezentul Acord a fost semnat în [3] exemplare originale și a intrat în vigoare la data semnării acestuia.

**SC C-GAZ&ENERGY DISTRIBUTIE SRL**

**S.C. CET S.A. BACAU**

Prin:

Prin: Lichidator Judiciar Sierra Quadrant SPRL

Nume: **Peter BRAUN**  
Calitate: **Administrator**

Nume: **Florin DRAGOMIR**  
Calitate: **Asociat Coordonator**

**MUNICIPIUL BACAU**

Prin:

Nume: **Vasile TESCARU**  
Calitate: **Viceprimar**



## GRAFIC DE ESALONARE A PLATILOR

Nr. Crt.	Perioada	Suma de plata (preluata) in sarcina Municipiului Bacau	Termen nou de plata cf. Prezent act aditional la acordul de preluare a datoriei
1.	Octombrie 2015	1.500.000 lei	09.10.2015
2.	Noiembrie 2015	1.500.000 lei	10.11.2015
3.	Decembrie 2015	1.500.000 lei	10.12.2015
4.	Ianuarie 2016	4.628.085,92 lei	08.01.2016
	<b>Total General</b>	<b>9.128.085,92 lei</b>	

SC C-GAZ&amp;ENERGY DISTRIBUTIE SRL

S.C. CET S.A. BACAU

Prin:

Prin: Lichidator Judiciar Sierra Quadrant SPRL

Nume: Peter BRAUN  
Calitate: Administrator

Nume: Florin DRAGOMIR  
Calitate: Asociat Coordonator

MUNICIPIUL BACAU

Prin:

Nume: Vasile TESCARU  
Calitate: Viceprimar